

KÂFİRLERE İLK ÖNCE SELÂM VERMENİN HARAM OLUŞU

[Türkçe — Turkish — ترکی]

RÂşid b. HÜSEYİN el-AbdulKERİM

TERCEME : MUHAMMED ŞAHİN

TETKİK : ALİ RIZA ŞAHİN

2011 - 1432

IslamHouse.com

﴿ تحريم ابتداء الكفار بالسلام ﴾
« باللغة التركية »

راشد بن حسين العبد الكريم

ترجمة: محمد مسلم شاهين

مراجعة: علي رضا شاهين

2011 - 1432

IslamHouse.com

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: ((لَا تَبْدَعُوا الْيَهُودَ وَلَا النَّصَارَى بِالسَّلَامِ، فَإِذَا لَقِيتُمْ أَحَدَهُمْ فِي طَرِيقٍ فَاضْطَرُّوهُ إِلَى أَضْيَقِهِ.)) [رواه مسلم]

Ebu Hureyre'den -Allah ondan râzî olsun- rivâyet olunduğuna göre, Rasûlullah -sallallahu aleÿhi ve sellem- şöyle buyurmuştur:

"Yahûdî ve hirstiyanlara ilk önce selâm veren siz olmayın. Yolda onlardan birisiyle karşılaştığınız zaman onu, yolun dar olan tarafına doğru sıkıştırın."¹

¹ Müslim, hadis no: 2167. Tirmizî, hadis no: 2700. Ebu Davud, hadis no: 5205

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((إِذَا سَلَّمَ عَلَيْكُمْ أَهْلُ الْكِتَابِ فَقُولُوا
وَعَلَيْكُمْ)) [متفق عليه]

Enes b. Mâlik'ten -Allah ondan râzı olsun- rivâyet
olduğuna göre o şöyle demiştir:

"Peygamber -sallallahu aleyhi ve sellem- buyurdu ki.

"Kitap ehli (yahûdî ve hıristiyanlar) size selâm verdikleri
zaman, siz 've aleykum'¹ deyin!"²

عَنْ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيَّ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَكِبَ حِمَارًا عَلَيْهِ إِكْفٌ تَحْتَهُ قَطِيفَةٌ
فَدَكِيَّةٌ، وَأَرْدَفَ وَرَاءَهُ أُسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ وَهُوَ يَعُودُ سَعْدَ بْنَ

¹ Yani onlara: 'Aleykum selâm" demeyin. Çünkü onlar, çoğunlukla selâm veriyormuş gibi "Essâmu aleykum" (âcil ölüm, sizin üzerinize olsun) derler. 'Ve aleykum' dediğiniz zaman ise, onlara: 'Söylemiş olduğunuz şey, sizin üzerinize olsun, sizin başınıza gelsin", demiş olursunuz.

² Buhârî, hadis no:6258. Buhârî'ye âittir. Müslim, hadis no: 2163

عِبَادَةَ فِي بَنِي الْحَارِثِ بْنِ الْحُزْرَجِ، وَذَلِكَ قَبْلَ وَقْعَةِ بَدْرٍ،
حَتَّى مَرَّ فِي مَجْلِسٍ فِيهِ أَخْلَاطٌ مِنَ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُشْرِكِينَ
عَبْدَةَ الْأَوْثَانِ وَالْيَهُودِ وَفِيهِمْ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي سَلُولٍ،
وَفِي الْمَجْلِسِ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ رَوَاحَةَ، فَلَمَّا غَشِيَتِ الْمَجْلِسَ
عَجَاجَةُ الدَّابَّةِ خَمَرَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي أَنْفَهُ بِرِدَائِهِ ثُمَّ قَالَ: لَا
تُعَبِّرُوا عَلَيْنَا، فَسَلَّمَ عَلَيْهِمُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ وَقَفَ
فَنَزَلَ فَدَعَاهُمْ إِلَى اللَّهِ وَقَرَأَ عَلَيْهِمُ الْقُرْآنَ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ
بْنُ أَبِي ابْنِ سَلُولٍ: أَيُّهَا الْمَرْءُ! لَا أَحْسَنَ مِنْ هَذَا إِنْ كَانَ
مَا تَقُولُ حَقًّا، فَلَا تُؤْذِنَا فِي مَجَالِسِنَا، وَارْجِعْ إِلَى رَحْلِكَ،
فَمَنْ جَاءَكَ مِنَّا فَاقْصُصْ عَلَيْهِ، قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ رَوَاحَةَ:
اغْشِنَا فِي مَجَالِسِنَا؛ فَإِنَّا نُحِبُّ ذَلِكَ، فَاسْتَبَّ الْمُسْلِمُونَ
وَالْمُشْرِكُونَ وَالْيَهُودُ حَتَّى هَمُّوا أَنْ يَتَوَاتَبُوا فَلَمْ يَزَلِ النَّبِيُّ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُحَقِّضُهُمْ، ثُمَّ رَكِبَ دَابَّتَهُ حَتَّى دَخَلَ عَلَى
سَعْدِ بْنِ عُبَادَةَ فَقَالَ أَيُّ سَعْدٍ: أَلَمْ تَسْمَعْ إِلَى مَا قَالَ أَبُو

حُبَابٍ يُرِيدُ عَبْدَ اللَّهِ بْنِ أَبِي؟ قَالَ: كَذَا وَكَذَا. قَالَ: اعْفُ
عَنْهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ، وَاصْفَحْ، فَوَاللَّهِ لَقَدْ أَعْطَاكَ اللَّهُ الَّذِي
أَعْطَاكَ، وَلَقَدْ اصْطَلَحَ أَهْلُ هَذِهِ الْبَحْرَةِ عَلَى أَنْ يُتَوَجَّهُوا
فَيُعْصَبُونَهُ بِالْعِصَابَةِ، فَلَمَّا رَدَّ اللَّهُ ذَلِكَ بِالْحَقِّ الَّذِي
أَعْطَاكَ شَرِيقَ بَدَلِكَ، فَذَلِكَ فَعَلَ بِهِ مَا رَأَيْتَ، فَعَفَا عَنْهُ
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.)) [متفق عليه]

Üsâme b. Zeyd'den -Allah ondan ve babasından râzi olsun- rivâyet olunduğuna göre, o şöyle demiştir:

"Peygamber -sallallahu alehî ve sellem- Bedir savaşından önce bir gün Fedek dokuması kaplı saçaklı palan vurulmuş bir merkep üzerine binip (henüz çocuk olan) Üsâme b. Zeyd'i terkisine alarak Hâris b. Hazrec oğullarının mahallesinde Sa'd b. Ubâde'yi hastalığında ziyâret etmişti. Giderken yolda Abdullah b. Übey b. Sel'ül'ün içinde bulunduğu meclise uğradı. Bu olay, Abdullah b. Übey'in zâhiren müslümân olduğunu ilan etmeden önce idi. Bu mecliste müslümanlardan, puta tapan müşriklerden ve yahûdîlerden karışık birtakım kimseler vardı. Abdullah b. Revâha da bu mecliste bulunuyordu. Merkebin

kaldırıldığı toz, meclisi kaplayınca Abdullah b. Übey kaftanıyla burnunu kapadı. Sonra:

- Üzerimizi tozlatmayın, dedi,

Peygamber -sallallahu aleyhi ve sellem- onlara selâm verdi. Sonra da orada durup merkezten inip onları İslâm'a dâvet etti ve onlara Kur`ân okudu.

Bunun üzerine Abdullah b. Übey:

- Ey kişi! Bu söylediklerin hak ve gerçekse bundan daha güzel bir şey olamaz. Fakat bizim meclisimize gelip de bizi bununla rahatsız etme! Kendi evine git, bizden sana gelen olursa ona anlat, dedi.

Bunun üzerine Abdullah b. Revâha:

- (Ey Allah'ın elçisi! Ona aldırma) meclislerimize her zaman teşrîf buğur, huzurunuzda bizi Kur`ânın belâgati ile ört, onun nurlarıyla bürü. Biz bunu (Kur`ân okumanızı) çok seviyoruz, dedi.

Bunun üzerine müslümanlarla müşrikler ve yahûdîler sövüşmeye başladılar. Hattâ birbirlerini öldürmeye kalkıştılar. Peygamber -sallallahu aleyhi ve sellem- ise onları

sakinleştirmeye devam etti. Sonra Peygamber -sallallahu aleyhi ve sellem- merkebine binip Sa'd İbn-i Ubâde'nin evine varıp girdi. Peygamber -sallallahu aleyhi ve sellem- (Ensâr ve Hazrec kabilesinin büyükllerinden olan) Sa'd'a:

- Ey Sa'd! -Abdullah b. Übey'i kast ederek- Ebû Hubâb'ın ne söylediğini duymadın mı? (Duymuş ol ki) o, şöyle şöyle söyledi (diye az önce geçen olayı anlattı).

Sa'd b. Ubâde:

- Ey Allah'ın elçisi! Sen onu affet ve kusurunu bağışla. Sana Kur'ân indiren Hakk'a yemin ederim ki, Allah'ın irâdesi sana nübüvvet vermekle tecellî etti. Halbuki şu belde (Medîne) halkı İbn-i Übey'in başına tac giydirmek ve krala mahsûs sarık sarmak (bu sûretle kendilerine kral edinmek) üzere anlaşmışlardı. Ne zaman ki Allah Teâlâ sana ihsân ettiği hak (nübüvvet) ile onun bu tasavvurunu imkansız kılınca seni haset etti. İşte bu sebeple sana gördüğün çirkin harekette bulundu. (Sen onu affet! Dedi).

Bunun üzerine Peygamber -sallallahu aleyhi ve sellem- onu affetti."¹

KONUNUN KISA AÇIKLAMASI:

Selâm, müslümanlar için bir esenliktir. Selâmda, kendisine selâm verilen kimseyi şerefendirme ve ona itibar etme vardır. Bu sebeple onları şerefendirme ve onlara itibar etme olduğundan dolayı kâfirlere ilk önce selâm vermek câiz değildir. Fakat eğer bize selâm verirlerse, onların selâmını alırsınız (onlara: Ve aleykum, deriz).

KONUDAN ÇIKARILAN SONUÇLAR:

¹ Buhârî, hadis no: 6254. Müslim, hadis no: 1798. Tirmizî, hadis no: 2702

1. Kâfirlere ilk önce selâm vermek haramdır. Eğer bize selâm verirlerse, onlara: "Ve aleykum" deriz.¹

2. Bir mecliste hem müslümanlar, hem de kâfirler var ise, o topluluğa selâm vermek câizdir.



¹ Bazı âlimler, açık ve anlaşılır bir ifâdeyle selâm verdikleri zaman onlara: "Ve aleykum selâm" diye cevap verileceği görüşündedirler. Bkz: "Zâdu'l-Meâd", c: 2, s: 424. "İbn-i Useymîn'in Fetvâları", c: 3, s: 33. "et-Temhîd", c: 17, s: 89.